

Ítinn

Äàòà ñîçääìèÿ : 2014/8/7 6:38:11

ia yäyëpöñy ÷eäiaie ÒlÆÄ. Èoi eö çayäyë? Äiçieëääo añoäñoäaíiúe añiðin : eoi eiioðieëðoäo
ÄÄN, iaäyçuaäy iiaiaíuä ðaäaíey iðioëa oníawí nûäðaaøeö ð ÷aiieíiaöä Åaðiü eäðieía? Ia yoi
içæä. Í÷äæaíi, ÷oi ÉíÄÄ ia oioäeä eëøieö eiieöðaiioia äey Ä.Ääyëeía è Ð.Äñiðoðü. Iáo nñiaíeë,÷oi
ðaaíey iðioëa É.Öaenáia è Ð.Ö,ónaaíña yäyëpöñy eiieöeäoëaíe É. Éðaeáiaðeíeä. Éíia÷íi,íi iieë,
eäe ä 2009ä. ä Äðeéíä ä oäeíe æä nêoöoëë Éaäñ iiaðaaëë Ääyëeíä è Ì,ðña è iieö÷eë
äaeínoäaíiia aieëaíañeíä iañoi eç yoiái oðieðä ä xì2009. Éðia Éðaeáiaðeíeä yoiò añiðin ieeíio ä
ÉíÄÄ ia eiöaðañái ä oäeíe nòaiíe,÷oiáu oäe ioeðiaaíií äaenöaíiaaou iðioëa naïeö eäðieía,
nûäðaaøeö iaëaíeäa oníawí (iñeä Í.Ì,ðña) ä ÷aiieíiaöä Åaðiü.

Nêoöoëy onöoäeyëañü oái,÷oi eçiaíeëeñü iðaaëëa niðaiíey nòaoöña «Ä», è äey Éaäña è Ðíia
iaýçaoäeüíi iaái aúei iiañou ä ÷eñei ó÷añoiëeíä xì 2013. Iñoäaaëeañü iaäæä ia ðaçaðaíiúe eëñö,
íi Ð. Ö,ónaaíña oái ia ieaçaeíñü, ä É.Öaenái aúe äeëp÷, í 3i iiaðii iñeä iaðaíeñeë ñ Ä.Íoöaíi è
ß.Íaaëeöeëe, iðoäaíiaaäaäe aieüøeö iaðaiüö çaoðao,öae eäe ß.Íaaëeöeëe ia oioäe äeëp÷aou aái ä
ðaçaðaíiúe eëñö. Ääeäa Éaäñ iðeáúe ä Óoó, ñ÷eöäy, ÷oi ,eäe íaú÷íi, èoi÷oi ía iðeäaaö. Öaëæä, eç
ieñai Íaaëeöeíai Öaaäðaoëyi aúei äeáíi,÷oi Öaaäðaoëe íañeíeüeë eäðieía ia auiieieëe oëiaíiiaúä
oðaaíiaaíey è oäeëi íaðaçíi, øaíñü eäðaoü aúeë aieüøeä.

Íaiäei, ä äaeüiaéöai nòae eçaañoiü nêaaópueä íañoiyöaëñöäa: eç ieñüia Éðaeáiaðeíeä Éaenó
aüyñieeíñü, ÷oi ÉíÄÄ iieaoëeä ðañoiü Ä.Äðeöæeë eç Äðoçeë(eäe yoi iieiaou?) äey ó÷añoëy ä
xì . Öaëæä Íaaëeöeëe è Öaað nêðüeë oio oäeö,÷oi íañeíeüei ó÷añoiëeíä, Öaaäðaoëe eioidüö, ä oíi
÷eñeä eç Ðiñeë, ía auiieieëe íaíaoíiaëiüä oëiaíiiaúä oníeíey è Öaað ía eiäe iðaaí, niäeañíi
iðaaëeäi ÒlÆÄ, añioñeäou eö ä xì2013. Äaeiðonñeäy oäaaðaoëy(íä ÉíÄÄ), íaíaoäeä yoiò oäeö
,iaðaoëeañü è ÄÄ 2013 (Äaíiaðeüiaý Äññaiäeäy)çä ðaçuyñiaíeyië, oái aieäa,÷oi çä 5 aiaé ai
ia÷eä ÷aiieíiaöä ièðä ß.Íaaëeöeëe iðaaóíðaaëe añä oäaaðaoëe, í oíi,÷oi ,añeë íie ía iiañyö
aieäe, oí 29 iaý 1913ä. eö ó÷añoiëeë aóaoó çaiiaíiúe ðaçaðaíiúe eäðieiaie.

Öae eäe íaüyñiaíey Íaaëeöeíai ía ÄÄ aúeë ioeðiaaíií eæeäüie,y íaðaoëeñy ñ æaeíaié ä Yöe÷añeëe
Éíeöäo. É.Öaenái nòae aüyñiyöu yoiò añiðin ä ÉíÄÄ è ó Éðaeáiaðeíeä,oäeæä,eäe añiðin ñ
Éiðaaoti. Íoäaou aúeë eëe eæeäüä ,eëe äaeäeañü nñueëa ía oi,÷oi íaðaüaouñy íaái ä ÒlÆÄ. Íi
÷eáíi ÒlÆÄ yäyëpöñy ÉíÄÄ ,ä ía Öaenái..è aüyñiyöu aieæiü aúeë íie, oái aieäa, ÷oi eö
iðaañoäaeöäeë iðeñooñoiiaaëe ía ÄÄ2013. Äñ, yoi eðaeía íaaöeáií iiaaenöaíiaaí ía Éaenä è
aúaaëi aái eç iñeoiíeäe÷añeíai ðaaíiaaëy. Íaeíiaö, ä íaä aúei ioeíyoi ðaäaíeä Yöe÷añeíai Éíeöäoä
: ÒlÆÄ íayçaiä aúe äeëp÷eöü É.Öaenáia ä nñoäa ó÷añoiëeíä ÷aiieíiaöä ièðä 2013.

Ä ÒlÆÄ eäaeëoëeäoëy ä xì iñouañoäeyäonñy niäeañíi nòðoeöoðä ÷aðaç Éíieiaíioäeüíüä
oäaaðaoëe, ÷ai íaäñia÷eäaonñy äaiäðaoëy.

Äiçieëääo añiðin: niäeañíi eäeëö nòðoeöoð ÒlÆÄ iñouañoäeyäo äeñeðeíeäoëp eäðieía nêeüíüö
nòðai, è aieäa añaaí íeäaðeaiíai, aíoöðe Äaðiíaeñeíe oäaaðaoëe?

Íi÷aió ÷aiieíiaou eiioëiaíoiä yäyëpöñy ioaíoi÷iue è ÷aiieíiaöäi ièðä, è oíeüei ñ Äaðiíe ß.Íaaëeöeëe
iðiaíeäo äañoðaióp eäaeëoëeäoëp? Ä ÷eñei 19 äaðiíaeñeë eäðieía xì 2013 eç ÷aiieíiaöä Äaðiü ía
iiaëe,ó÷eöüaäy eäaeëoëeäoëp, íañoä 4,5,6, 8,9,11,12,13,14,15,16,17 (eç ieo 6 aieëaíaoäa),ä iiaëe
íañoä 20,24,28,29,36,39,40,44 . Íðe÷,ì, 6 eç ieo ía oéó÷eäeë äaiäðaoëp. Íepñ 5 äaðiíaeñeë
eäðieía eç oðieðä ä Áoäaíawöä, eioidüä ía eäðaeä ÷aiieíiaöä Äaðiü eëe nûäðaeë ieiöí è í÷aiü
äaeäeë io oðiaíy ÷aiieíiaoiä ièðä. Yoi nñö ? Íi÷aió Eaoäey ä eoiäa iieö÷eëä 3 íañoä,eiaý oíeüei
íaiíai ä ÷eñeä 19öe, ä íeäaðeaiíü iieö÷eë 2(Äñiðoðä iiaëe iðaaieçaoíöü), eiäy 6 ä 19öe? Éaoäey
íoeäaaonñy ä iiaiaíie iiaue? Äðoäei Äaðiíaeñeëi nòðaiäi íaái iiaaou çä ñ÷,ò íaðoäaíey nñöeaiüö
iðaa äðoäeö è, iðaeäa añaaí, aieëaíañeë eäðieía ?

Eäðieë äey oaiíeäoäiðaiíy aañoðaiä Íaaëeöeíai aieæiü íañöe 2ö -3ö eðaoíüä ðañoiü.

Íi÷aió ía äaaäeðoö ÉíÄÄ è Ðiñneëñeäy oäaaðaoëy øaøæ, eäðieë eioidüö aieäa äðoäeö nòðaaäpö
io äañoðaiä Íaaëeöeíai? Íi÷aió eíaaëðoö eiöaðañü Íaaëeöeíai iðioëa eäðieía íeäaðeaiíai
aieëaíañeëä iðaañoäaeöäeä ä ÒlÆÄ, eioidüä eiäpö ðaøapuaä aieüøeínoái ía epái çañaaáieë ÑÄ ?
Íi÷aió yöe epäe iñoiyíi è áaçiaëaçaiíi íaðoäpö iðaaëeä, eiäpö nñöeaiíüä nòauäü eäðieía è ía
oíeüei nñöeaiíüä? Äñiðiníä, oðaaópueö ioäaóíä, íiaíi .

Ўшунинг билан қўйиб берилган.
Ўшунинг билан қўйиб берилган

Ўшунинг билан қўйиб берилган
Ўшунинг билан қўйиб берилган

To FMJD office, Ўшунинг билан қўйиб берилган, Ўшунинг билан қўйиб берилган Ўшунинг билан қўйиб берилган and 3 More... May 12

Dear all,

send you FMJD EC Decision about K.Thijssen from A.Gantvarg's complaint of 02.12.2013.

Best regards,

Anatolii Iatsenko,
FMJD EC President

EC Decision ab. K.Thijssen - A.Gantvarg's complaint of 02.12.2013, eng. + ru.
.doc

Decision of FMJD Ethics Committee in connection with Anatoli Gantvarg's complaint of 02.12.2013.

Complaint was received by FMJD on 02.12.2013.

Complaint came to Ethics Committee on the 17th of January 2014.

Inquiry of Ethics Committee was sent to the office of FMJD on the 18th of
February 2014.

Mr. O'Garra's response was received on the 22nd of March 2014.

The foundation of Anatoli Gantvarg's complaint was not permitting his pupil, International
Grand-Master, E. O'hijssen, to the World Championship of 2013 in Ufa.

A. Gantvarg believes that E. O'hijssen, as a reserve player, had the right to play in the World
Championship 2013 and that he was unlawfully deprived of that right.

Mr. Gantvarg brings his facts and arguments in his complaint and its enclosures.

Ethics Committee of FMJD notes as follows:

1.It is difficult to understand the meaning of "registration fee"

In Article 7 of the Regulations of World Championship simply because
in documents of FMJD we see both "Competitions fee per player"
as well as "participation fee".

In "WORLD CHAMPIONSHIP 2013 Rules & Regulations":

"...The national federations presenting players have to pay the registration fee of their players to the
FMJD, according to the regulation of the General Assembly. A player for whom the registration fee is
not paid before the first round, is not allowed to participate in the tournament".

Obviously A. Gantvarg and F. Teer differently interpret the term "registration fee". Due to the fact that
F. Teer was the main referee we can not conclude that the Article 7 was violated.

2.Conditions of participation of sportsmen in individual World
Championships are described in Article 5 of Annex/Enclosure 17 of

Regulation of FMJD as follows:

"5. Conditions The organising federation and all participating federations must be fully paid up members of the FMJD.

The participants pay a participation fee described in the financial regulations in the bye laws of the FMJD".

3.The documents provided on GA 2013 (see Annex 1 of complaint) confirm that 11 players which were included in the list of participants of World Championship 2013 were members of national federations which did not pay their FMJD membership fee as of September of 2013.

It means that all of them were allowed to participate in the World Championship in violation of Article 5 of Annex 17 of Regulation of FMJD.

Ê. Òhijssen was admitted to the reserve list, therefore he had the right to be included as a reserve player to the World Championship 2013 and that was the reason why he came to Ufa.

4. As 11 players were delegated by the federations which did not fulfill requirements of participations in the World Championship, that means their participation was illegitimate. Ê. Òhijssen had thus the right to play in the World Championship 2013.

5. In his response of 22.03.2014 Mr. Òåå suppose that the fees weren't paid by those countries due to difficulties with transferring funds. Treasurer accepted their promises to pay their debts later on.

6. According to řihàrter 7.1 of FMJD Statutes yearly dues are supposed to be paid of up to March 31 of each year. Ethics Committee recognizes that in draughts sport there is a practice of paying dues in cash prior to start of the tournament, which is actually after the 31st of March. But to allow a sportsman to participate in the World Championship without paying off in full for all of his/her dues prior to the beginning of the tournament is absolutely impossible (see Article 5 of Annex 17) which defines conditions of who is allowed to participate in the World Championship.

Moreover, the national federations were advised twice by director of tournaments Mr J. Pawlicki, (see Annex 2 of complaint) that those who should not pay their debts on time will not be allowed to participate in the World Championship.

The same letter of J. Pawlicki refutes the statement of F. Teer that the including of reserve players into the tournament in the case Article 17 is not fulfilled could be optional. «Without any information from Frits, it will be impossible for the players from that countries to play in World Championship. I will ask Frits for the updated list onWednesday 29th. I need this few days to look for reserve players».

National federations and participants of the World Championship had from the director of tournaments only this information and nothing else.

The statement of Mr. Teer about the support by the GA of the actions violating the Regulations and the FMJD rules can not be taken into consideration as the Article 5 Annex 17 doesn't presume any

exceptions.

The violation of the FMJD regulations was recognized by the GA and the Mr. Teer , therefore the violation of the regulations of the FMJD is considered as a fact.

The reason of the violation of the regulations of the FMJD specified by Mr. Teer are not objective because there is a common practice of paying the unpaid fees in cash before the beginning of the tournament.

As a matter of fact the law isn't retroactive and its violation should be considered first by the Ethical Commission (according to Statutes and Bye Laws of the FMJD). GA didn't act according to the Article 9.4.5 of the Bye Law.

As a result of considerations given towards Anatoli Gantvarg's complaint, the Ethics Committee complies with the following demands of A. Gantvarg:

1.Ethics Committee acknowledges that according to Article 5 Annex 17 of FMJD Regulations and the documents provided on GA 2013 (see Annex 1 of complaint) 11 players from 6 federations unlawfully participated in the World Championship 2013 in Ufa.

2.Ethics Committee acknowledges the fact that due to countries not carrying out requirements of Article 5 Annex 17 of FMJD Regulations, confirmed by letters of Director of Tournaments, FMJD should have included Mr. Thijssen as a reserve player to the World Championship of 2013 in Ufa.

3.Compensate

Mr. Thijssen for expenses incurred in his trip to Ufa in the amount of 1,000 Euro minus 400 Euro he received from KNDB.

To comply partially to the following demands:

4.Compensate Mr. Thijssen for not allowing him to participate in the World Championship of 2013. Compensation should be in Euros and should be equalled to 50,000 Russian Rubles. Date of exchange to be used: 20th of June 2013. This amount corresponds with the rating of 11th place amongst all participants of the Championship. On April 1, 2013 that was exactly the rating of Mr. Thijssen (11th) among ratings of all participants at the Championship. (see Annex 3).

Reject the following demands:

5.Ethics Committee is of an opinion that they have no rights to make any decisions with respect to any other compensations. These questions are the competence of the court.

6.Ethics Committee does not think it is possible to comply with the demand of not acknowledging the results of the World Championship of 2013 because such decision would harm players who were not at fault and had nothing to do with violations.

Anatolii Iatsenko,
FMJD EC President

6.Нііаеаііі нòаòùè 7.1 Óíòààà ÒÌÆÄ, àíáíáíé âçííí àíëæáí áúòù ïíèà÷áí àí 31 ìàðòà èàæáíáí àíáà. Ýòè÷áíëèé Èíìèòàò ïðèçíààò, ÷òí à øàøà÷ííí ñííðòà ñóòàíòàóàò ïðàèòèèà ïíèàòù âçííííà ìàèè÷íìè àáíùääìè àí ìà÷àèà òòðíèðà, òí àíòù ïíèà 31 ìàðòà. Íí àííòíè ñííðòíàíà à ÷àííèíàò ìèðà áàç ïíèàòù àíàò àíèáíà àí ìà÷àèà òòðíèðà ýàèýàòíý ìàáçííæíùì, òàè èàè àðòèèèù 5.İðèèíæáíèý 17 (Annex17) ïðàààèýàò òíèíàèý, ïðè èíòíðòó ó÷àíòíèèè àííòíèàòòíý à ÷àííèíàò ìèðà.

Áíèàà òíáí, ìàèèííàèùíà òàààðàòèè áúèè 2 ðàçà ïðàòíðàæàáíù Æèðàèòíðí Òòðíèðà ß.İààèèèèè (İðèèíæáíèà 2) í ìàáííòíèà à ÷àííèíàò ìèðà à ñèó÷àà ìàóíèàòù àíèáíà.

Ýòí æà ïèíùíí ß.İààèèèèèíà ïðíààðààò òààðæàáíèà Ò.Òààðà í ìáíýçàòàèùíí àèèð÷áíèè ðàçàðáíùð èàðíèíà à òòðíèð à ñèó÷àà ìàèííèíàíèý àðòèèèý 17:
«Without any information from Frits, it will be impossible for the players from that countries to play in World Championship.
I will ask Frits for the updated list on Wednesday 29th. I need this few days to look for reserve players».

İàèèííàèùíà òàààðàòèè è ó÷àíòíèèè ÷àííèíàòà ìèðà èìàèè ïò Æèðàèòíðà Òòðíèðà ÒÌÆÄ òíèèè ýòò èíòíðàòèè è ìèèàèòð àðòáòð.

Óííèíàíèà Ò.Òààðà í ïàààðæà àíèííàíèàì ìà ÄÄ ààèíòàèè, ìàðòèèèð ðààèàíàò è ïðàèèèà ÒÌÆÄ, ìà ïíèàò áúòù ïðèýòí àí àíèíàíèà, òàè èàè à Àðòèèèà 5 .İðèèíæáíèý 17 ìè÷áí ìà ñèàçáíí í àíçííæíùð èíèèð÷áíèýð. İàðòøáíèà ðààèàíàòà ÒÌÆÄ áúèí ïðèçíáíí, èàè ìà ÄÄ, òàè è Ò.Òààðíí, ïíýòíò òàèò ìàðòøáíèý ðààèàíàòà ÒÌÆÄ ìà ïíàðèàààòíý. İðè÷èí ìàðòøáíèý ðààèàíàòà ÒÌÆÄ, óèàçáííùà Òààðíí, ìáíáúàèèèáíù, òàè èàè à øàøà÷ííí ñííðòà ñóòàíòàóàò ïðàèòèèà ïíèàòù âçííííà ìàèè÷íìè àáíùääìè àí ìà÷àèà òòðíèðà.

Èàè èçààíòíí, çàèíí ìàðàòííè ñèèù ìà èìààò è ìàðòøáíèà àáí àíèæíí ðàíííàòðèààòíý ñíà÷àèà Ýòè÷áíëèè èíìèòàòíí, ñíàèàííí Óíòààò ÒÌÆÄ è Áàè Èí. ÄÄ ìàðòèèèà Àðòèèèù 9.4.5. Áàè Èí .

Ä ðàçòèùòàòà ðàíííòðáíèý æàèíáú Áíàòíèèý Äáíòààðàà Ýòè÷áíëèè Èíìèòàò óáíàèàòáíðýàò ñèààòðèèà òðááíàíèý Ä.Äáíòààðàà:

1.Ýòè÷áíëèè Èíìèòàò ïðèçíààò, ÷òí ñíàèàííí íóíèòò 5 İðèèíæáíèý 17 ðààèàíàòà ÒÌÆÄ è ïðàííòààèáíùì ìà ÄÄ ÒÌÆÄ àíèòáíàòà 9 ïðèèíæáíèà 1 æàèíáú) 11 èàðíèíà èç 6 òàààðàòèè èàðàèè ìàçàèííí à ÷àííèíàòà ìèðà 2013 à Óòà.

2.ÝÈ ïðèçíààò òíò òàèò, ÷òí à àèàó ìàáùííèíàíèý ñòðáíàìè íóíèòà 17 ðààèàíàòà ÒÌÆÄ, ïíàòààðæà, ííùò à ïèíùíàð Æèðàèòíðà Òòðíèðà, ÒÌÆÄ ìáýçáíà áúèà àèèð÷èòù Òàèíáíà à ÷àííèíàò ìèðà 2013 à Óòà èàè ðàçàðáííà èàðíèà.

3.Èííáííèðíààòù Òàèíáíò ðàíòíáú çà ïíàçàèò à Óòò à ñòíà 1000 ààðí ìèíòí 400 ààðí, ïíèó÷áííùò ïò ÈíÄÄ.

Ñèààòðèèà òðááíàíèý óáíàèàòáíðèòù ÷àíòè÷íí:

4.Èííáííèðíààòù Òàèíííò çà ìàáííòíè ìà ÷àííèíàò ìèðà ñòíò à ààðí, ýèàèàèàíòíòð 50000 ðííèèèèèò ðàèèè ïí èóðíò ìà 20 èðíý 2013, ñíòààòòòàòòòòòòò 11-íò ìàíòò ïí ðàèòèíàò à ñíèíèà ó÷àíòíèèíà ÷àííèíàòà ìèðà. ðàèòèíà È.Òàèíáíà ìà 01 àíðàèý 2013 ñðààè ðàèòèíàòà ó÷àíòíèèíà ÷àííèíàòà ìèðà èìààò 11 ìàíòí (İðèèíæáíèà 3 æàèíáú).

À ñěääópùèõ òðääíâáíèÿõ íòèàçàòù:

5.Ýòè÷ãñèèé Êìèòàò ñ÷èòààò, ÷òí íà à ïðààà ðåàòù àññîññ ï ïðí÷èõ èññíáíñàöèÿõ. Ýòè àññîññ ïàðíäÿõñÿ à èññíàòáíèè ñóää.

6.Ýòè÷ãñèèé èìèòàò íà ñ÷èòààò àññîññíîí òáíâèàòáíðèòù òðääíâáíèà ï íáñðèçíáíèè ðàçóèùòàòâ ÷áññèíàòà ìèðà 2013, òàè èàè ñ÷èòààò, ÷òí ýòí íáññèò òóàðà èãðèèà, èòòðòà íà àèííàòù à àññîññíîí ïàðòáíèè.

Àíàòèèé ßðáíè,
Ìðàçèääíò Ýòè÷ãñèíàì èìèòàòà ÕìÆÄ